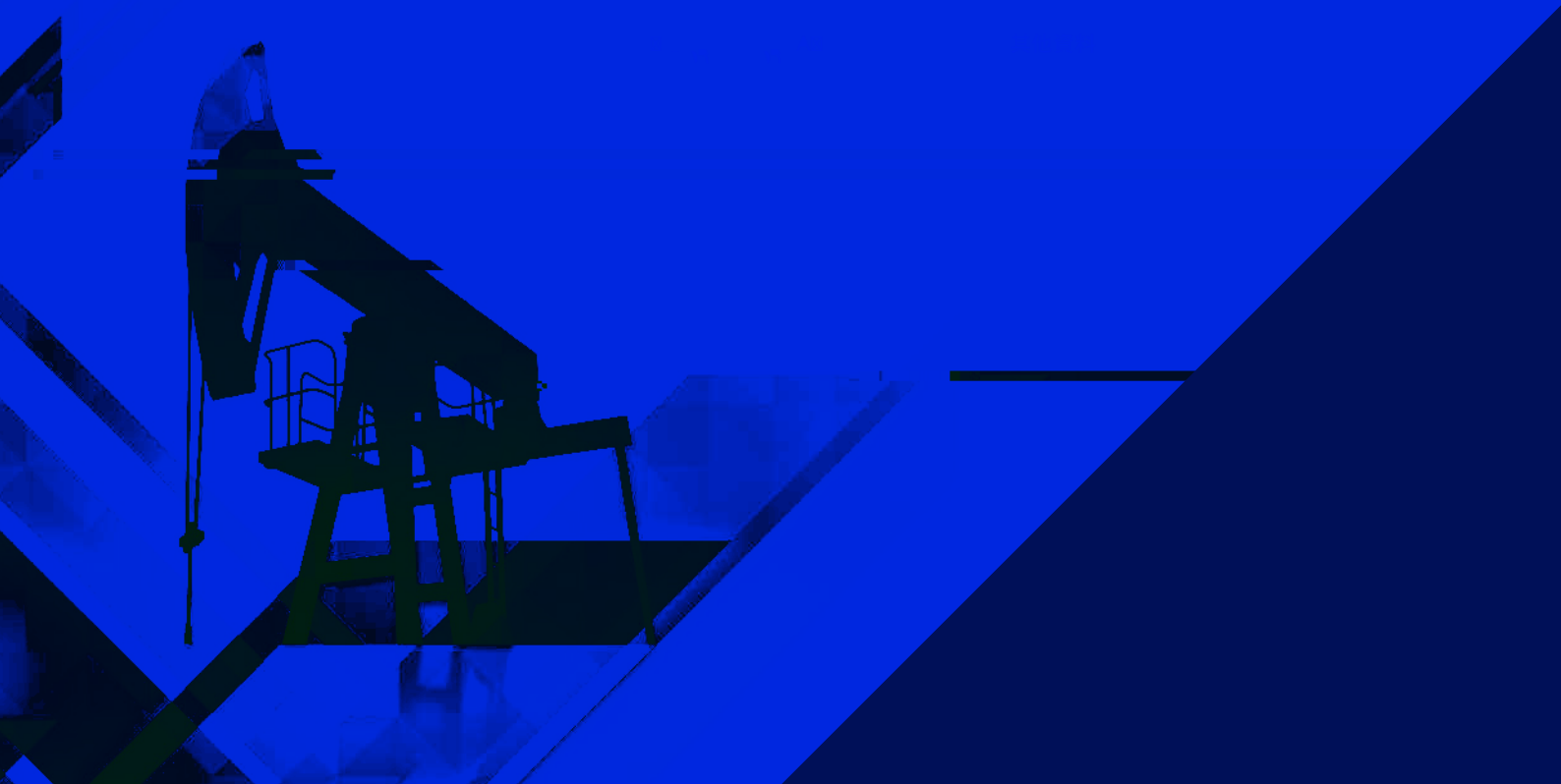


CONTENTS

目錄

	0	
CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS		簡明綜合財務報表
	1	



CORPORATE INFORMATION

公司資料

BOARD OF DIRECTORS

Executive Directors

董事會

執行董事

Independent Non-Executive Directors

獨立非執行董事

AUDIT COMMITTEE

審核委員會

REMUNERATION COMMITTEE

薪酬委員會

NOMINATION COMMITTEE

提名委員會

COMPANY SECRETARY

公司秘書

AUTHORISED REPRESENTATIVES

法定代表

REGISTERED OFFICE

註冊辦事處

BUSINESS AT A GLANCE
業務一覽

MANAGEMENT DISCUSSION AND ANALYSIS

管理層討論及分析

Net finance costs

財務成本淨額

Profit attributable to the equity shareholders of the Company

本公司權益持有人應佔溢利

BUSINESS REVIEW

Thermal coal prices keep surging and stay at high levels

業務回顧

動力煤價格持續增長並保持高位運行

MANAGEMENT DISCUSSION AND ANALYSIS
管理層討論及分析

AUDIT COMMITTEE

審核委員會

CORPORATE GOVERNANCE

企業管治

EMPLOYEES AND REMUNERATION

僱員及薪酬

**PURCHASE, SALE OR REDEMPTION OF THE
COMPANY'S LISTED SECURITIES**

購買、出售或贖回本公司上市證券

**12. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT/
RIGHT-OF-USE ASSETS**

(a) Acquisitions and disposals

**12. 物業、廠房及設備 使用權
資產**

(a) 收購及出售事項

**12. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT/
 RIGHT-OF-USE ASSETS** (續)

(b) Pledged property, plant and equipment

**12. 物業、廠房及設備 使用權
 資產**(續)

(b) 已抵押物業、廠房及設備

13. TRADE RECEIVABLES

13. 應收貿易賬款

	At 30 June 2021 於二零二一年 六月三十日 RMB'000 人民幣千元 (Unaudited) (未經審核)	

20. CAPITAL, RESERVES AND DIVIDENDS

(continued)

(c) Deficit (continued)

(ii) Reserves

Statutory reserve fund

Specific reserve maintenance and production funds

20. 資本、儲備及股息(續)

(c) 虧絀(續)

(ii) 儲備

法定儲備金

專項儲備維護及生產資金

	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元 (Unaudited) (未經審核)	

(iii) Exchange reserve

(iii) 匯兌儲備

NOTES TO THE CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS
簡明綜合財務報表附註

20. CAPITAL, RESERVES AND DIVIDENDS

- (c) Deficit ()
(iv) *Share-based compensation reserve*

(d) Dividends

20. 資本、儲備及股息^(續)

- (c) 虧絀^(續)
(iv) 以股份為基礎之酬金儲備

(d) 股息

21. CAPITAL COMMITMENTS

21. 資本承擔

	At 30 June 2021 於二零二一年 六月三十日 RMB'000 人民幣千元 (Unaudited) (未經審核)	

22. FAIR VALUE MEASUREMENT OF FINANCIAL INSTRUMENTS

22. 金融工具之公允值計量

23. RELATED PARTY TRANSACTIONS (續)

(b) Guarantees provided by related parties

23. 關連方交易(續)

(b) 關連方提供的擔保

	At 30 June 2021 於二零二一年 六月三十日 RMB'000 人民幣千元 (Unaudited) (未經審核)

(c) Guarantees provided to a related party

(c) 提供予關連方的擔保

	At 30 June 2021 於二零二一年 六月三十日 RMB'000 人民幣千元 (Unaudited) (未經審核)

24. CONTINGENT LIABILITIES ()

- (a) Outstanding litigation ()
- (i) *Litigation claims relating to repayment to non-controlling shareholders of Xingtao Coal Mine, Fengxi Coal Mine and Chongsheng Coal Mine ()*

- (ii) *Litigation claims relating to repayment to a former shareholder of Xinglong Coal Mine and Hongyuan Coal Mine*

24. 或然負債(續)

- (a) 未決訴訟(續)
- (i) 有關償還興陶煤業、馮西煤業及崇升煤業的非控股股東款項的訴訟申索(續)

- (ii) 有關償還興隆煤業及宏遠煤業的前股東款項的訴訟申索

24. CONTINGENT LIABILITIES ()

- (a) Outstanding litigation ()
- (v) *Litigation claims relating to the performance of the purchase contract execution between Shanxi Yunxin International Trade Co., Ltd (“Shanxi Yunxin”) and Huameiao Energy, Xingtai Coal, Fengxi Coal and Chongsheng Coal*

24. 或然負債(續)

- (a) 未決訴訟(續)
- (v) 有關山西雲信國際貿易有限公司(「山西雲信」)與華美奧能源、興陶煤業、馮西煤業及崇升煤業之間履行購買合約的訴訟申索

OTHER INFORMATION
其他資料

**PLEDGE OF SHARES BY THE CONTROLLING
SHAREHOLDER**

控股股東股份抵押

**DIRECTORS' RIGHT TO ACQUIRE SHARES OR
DEBENTURES**

董事購入股份或債券之權利

OTHER INFORMATION
其他資料

OTHER INFORMATION

其他資料

**PURCHASE, SALE OR REDEMPTION OF
THE COMPANY'S LISTED SECURITIES**

購買、出售或贖回本公司上市證券

CORPORATE GOVERNANCE CODE

企業管治守則

**MODEL CODE FOR DIRECTORS' SECURITIES
TRANSACTIONS**

董事進行證券交易的標準守則

